

## **Diccionario Italiano, E Portuguez**

Extrahido Dos Melhores Lexicógrafos, Como De Antonini, De Veneroni, De Facciolati, De Franciosini, Do Diccionario Da Crusca, E Do Da Universidade De Turim, E Dividido Em Duas Partes: Na Primeira Parte se comprehendem as Palavras, as Frases mais elegantes, e difficeis, os Modos de fallar, os ...

M - Z

**Sá, Joaquim J.**

**Lisboa, 1774**

SEQ

---

[urn:nbn:de:hbz:466:1-61032](#)

*Seppellire.* no fig. Sepultar, esconder, occultar, enterrar.  
**SEPELLIRSI.** v. n. p. Sepultar-se, abysmar-se, esconder-se, occultar-se.  
**SEPELLITO.** adj. m. TA. f. Sepultado, enterrado.  
*Seppelito.* no fig. Sepultado, abysmado, escondido, occultado.  
**SEPELLITORE.** v. m. Coveiro, sepultador, o que sepulta.  
**SEPIA.** f. f. Siba, qualidade de peixe, o macho dessa espécie chama-se *Calamajo*, Choco, e deita hum certo humor negro à semelhança de tinta para se esconder aos pescadores, o que o faz conhecer, e apanhá.  
**SEPULCRÁLE.** { v. } **SEPOLCRÁLE.**  
**SEPULCRO.** { v. } **SEPOLCRO.**  
**SEPULTO.** { v. } **SEPOITO.**  
**SEPULTUARIO.** f. m. Sepultuario, jazigo, sepultura, tumulo de propriedade.  
**SEPULTURA.** v. SEPOLTURA.

## S E Q

**SEQUÀCE.** adj. m. f. Sequaz, que segue, segárijo.  
**SEQUÈLA.** f. f. Sequella, sequito de pessoas, ou de coisas, que vão juntamente.  
*Sequela.* Consequencia, acontecimento, sucesso, exito.  
*Levare la sequela, e l'uso del peccato.* Tirar aquilo que segue o peccado.  
**SEQUENTE.** v. SEGUENTE.  
**SEQUESTRAMENTO.** f. m. Separação, apartamento; a acção de separar.  
*Sequestramento.* Sequestro, depósito de alguma cousa; a acção de sequestrar.  
**SEQUESTRARE.** v. a. Separar, apartar, segregar, por á parte.  
*Sequestrare.* Sequestrar, pôr em sequestro, em depósito, embargar. Termo Jurídico.  
*Sequestrare alcuno.* Notificar, obrigar alguém a que não saia de algum lugar.  
**SEQUESTRATARIO.** f. m. Aquele, a quem se fez quebrar, e se puserão em depósito os bens.  
**SEQUESTRATO.** adj. m. TA. f. Separado, apartado, pôsto de parte, segregado.  
*Sequestrato.* Sequestrado, posto em deposito, embargado. Termo Jurídico.  
*Sequestrato dal piacere.* Apartado do deleite.  
**SEQUESTRAZIONE.** f. f. Separação, apartamento; a acção de sequestrar.  
*Sequestrazione.* Sequestro, depósito, embargo; a acção de sequestrar.  
**SEQUESTRO.** f. m. Sequestro, embargo, acto de Justiça, pelo qual se sequestrarão alguém os seus móveis, e as suas fazendas.

## S E R

**SERA.** f. f. Tarde, a extrema parte do dia, tempo composto do fim do dia, e do principio da noite.  
*Verso la sera,* { Á tarde, de tarde, depois  
*Sul far della sera.* } do Sol posto.  
*Ia sera,* { De tarde, no tempo da tarde  
*In tempo di sera,* } de.  
*Farsi sera.* Fazer-se tarde.  
*Questa sera.* Esta tarde, hoje de tarde.  
*Jeri sera.* Ontem á tarde.  
*Domani da sera.* Á manhã de tarde.  
*Su la sera.* v. Verso la sera.  
*La sera molto tardi.* { Muito tarde, tardíssimo.  
*Molto di sera.* }  
*L'altra sera.* Antehontem á tarde.  
*Poñdomane á sera.* Depois de á manhã á tarde.  
*Ultima sera.* no fig. A morte.  
*Sera.* A noite.  
**SERACINESCA.** v. SARACINESCA.  
**SERÁFICO.** adj. m. CA. f. Seráfico, de Serafim.  
**SERAFINO.** f. m. Serafin, Espírito celeste da primeira Jerarquia.

\* **SÉRAFO.** v. SERAFINO.  
**SERALAMANNA.** f. f. Qualidade de uva.  
**SERAPÍNO.** f. m. Sumo, ou gomma da canafrêcha.  
**SERAPPUNTINO.** adj. m. Pequeno pedante, pequeno intrigante, pequeno petulante.  
**SERATA.** f. f. Serião, o espaço da noite, em que se véla.  
**SERBÁBILE.** adj. m. f. Guardavel, que se pôde guardar, conservavel.  
**SERBANTE.** p. a. m. f. Que guarda, guardando.  
**SERBANZA.** f. f. Guarda, conservação.  
**SERBARE.** v. a. Guardar, conservar.  
*Serbare.* Guardar, refervar, reter.  
*Serbare.* Difilar, dilatar, demorar, retardar, reservar para outro tempo.  
*Serbare.* Conservar, ter cuidado.  
*Serbar la tal cosa.* Conservar, guardar, pôr, ter alguma cousa de parte, ou guardada para se servir a tempo opportuno, em a occasião.  
**SERBARSI.** v. n. p. Guardar-se, conservar-se.  
**SERBASTRELLA.** v. SELVASTRELLA.  
**SERBATO.** adj. m. TA. f. Guardado, conservado.  
*Serbato.* Guardado, reservado.  
**SERBATÓJO.** f. m. Viveiro, capoeira, legar, onde se conservão as aves para se engordarem.  
*Serbatójo.* Lugar, onde se guardão as raparigas.  
**SERBATÓJO.** adj. m. JA. f. Guardavel, que se pôde guardar.  
**SERBATORE.** v. m. Guardião, guarda, depositario, conservador; o que guarda.  
**SERBATRICE.** v. f. Guarda, conservadora; a que guarda.  
**SERBÉVOLE.** adj. m. f. Guardavel, conservavel, que se pôde guardar.  
**SERBO.** f. m. Guarda, custodia, conservação.  
*Dare che che sia in serbo, o a serbo.* Dar a guardar, depositar alguma cousa na mão de alguém.  
*Tener in serbo.* { Guardar, conservar: Custodire.  
*Aver in serbo.*

**SERE.** f. m. Senhor.  
*Sere.* Senhor, titulo de hum simples Padre, ou Notário.  
**SERENA.** f. f. Serca, os Poetas singüião, que era hum monstro marinho com semelhança de mulher desde a cabeça até á côxa da perna, e da côxa para baixo semelhança de peixe: dizão serem tres, huma cantava admiravelmente, outra tocava flauta, a terceira cithara; e com o seu doce, e suave canto fazião perder as náus, que andavão pelo mar, quando as ouviano os navegantes.  
*Serena.* por fém. Serca, mulher, que canta suavissimamente, e com doce harmonia.  
**SERENANTE.** p. a. m. f. Que serena, serenando; epíteto, que se dá ao falso Deos Jupiter.  
**SERENARE.** v. a. Serenar, pôr, fazer sereno, causar serenidade do ar.  
*Serenare.* no fig. Serenar, quietar, socegar, tranquilizar, pôr sereno.  
*Serenar la mente.* Serenar, descansar o entendimento.  
**SERENARE.** v. n. { Serenar-se, pôr-se, fazer-se sereno, acalmar.  
*Serenarsi.* v. n. p. }  
*Serenarsi.* no fig. Serenar-se, tranquillizar-se, pôr-se sereno, socegar-se, quietar-se.  
**SERENATA.** f. f. Serenidade, tempo sereno, claridade, bom tempo, Céo sereno.  
*Serenata.* Serenata, descante, concerto de instrumentos, e de músicos, que se faz em o tempo da noite pelos amantes desfronte da casa das suas damas namoradas: *Concentus nocturnus ad oīlium amicū.*  
*Far una serenata.* Fazer huma serenata, dar hum descante.  
**SERENATO.** adj. m. TA. f. Serenado, posto sereno, socegado.  
*Serenato.* no fig. Serenado, tranquillizado, quieto, socegado.

SE-